

¡Conozca Sus Derechos!

¿Cómo se puede preparar usted en caso de que ocurra un encuentro con agentes de inmigración (“ICE”)?

Este documento fue diseñado para proveer información útil y práctica, pero no es aviso legal. Si usted necesita aviso legal u otra ayuda profesional, busque los servicios de un profesional capacitado.

- 1. Memorice el teléfono de dos adultos que usted confíe** que pueden contestar el teléfono fácilmente y ayudarle.
- 2. Todos los menores deben tener un plan para remplazar la persona que los cuida** en caso de que el cuidador de este momento ya no esté disponible. Los planes deben incluir la llevada y dejada en la escuela.
- 3. Si usted ve a agentes de inmigración (“ICE” agentes) o si ellos se le acercan, no corra, no de nombres falsos o falsas identidades, o no resista ser arrestado.** Esto le puede dar a inmigración razones para cuestionarlo a usted. Simplemente permanezca en silencio o solo diga que “quiero hablar con mi abogado.”
- 4. Usted no tiene que abrir la puerta o permitir que agentes de inmigración entren en su casa.** Si inmigración viene a su puerta, permanezca en silencio y dígales a aquellos con usted que guarden silencio; usted no tiene que abrir la puerta. Inmigración no puede entrar a su casa sin una orden (orden de búsqueda) firmada por un juez.
- 5. Permanezca callado, no mienta, y no diga nada sin que su abogado esté ahí.** Usted no tiene que dar su nombre, lugar de nacimiento, estatus legal, o fecha de nacimiento. No mienta. Si usted tiene que decir algo, solamente diga, “Yo quiero hablar con mi abogado.”
- 6. Si usted es arrestado por inmigración, pida hablar con su abogado.** Usted siempre tiene que llevar el nombre y el número de teléfono de su abogado.
- 7. No firme ningún documento sin consultar con su abogado de inmigración.**
- 8. Siempre lleve la tarjeta de contacto de su abogado, documentos de aprobaciones de inmigración** (incluyendo su Green Card o permiso de trabajo si los tiene) y una “Tarjeta de Derechos” para recordarle sobre sus derechos.
- 9. Si usted tiene una audiencia en la corte, es importante que vaya a la audiencia.** Si usted no va a la audiencia en la corte de inmigración, el juez de inmigración puede hacer una orden de deportación sin que usted este ahí, lo cual puede convertirlo en un objetivo para ICE.
- 10. Si usted alguna vez falta a una audiencia o si usted recibe una orden de deportación, llame a su abogado de inmigración inmediatamente.** Para revisar la información de la corte, usted puede llamar al 1-800-898-7180, presionar “2” para instrucciones en español, y digite sus nueve números de su número migratorio (“A Number”).





Plan de Preparación Familiar

KIND es una organización que ayuda a niños/as en sus casos de inmigración. Padres u otros adultos que están encargados de niños(as) deben hacer un plan de emergencia por si acaso de que fueran separados del menor. Aquí hay unas sugerencias que quizás le podrían ayudar a los padres u otros adultos encargados de niños(as):

1. **Haga un plan de preparación familiar:** Hable con familiares y amistades en las que confíe, para preguntarles si ellos están dispuestos a ayudar si usted fuera separado del niño(a) que está cuidando. Usted puede usar una hoja de información para hacer una lista de estos individuos confiables junto con su información de contacto. Usted también puede hacer una lista con información biográfica, médica, legal, y documentos escolares que son importantes y debe mantener toda esta información junta y en un lugar seguro. Asegúrese que el niño/a, todos los miembros de familia confiables, y los abogados del niño(a) tengan la hoja de información con los contactos de emergencia y que sepan cómo tener acceso y encontrar los documentos importantes del niño(a).
2. **Hable con su abogado:** Si usted tiene un abogado(a), comuníquese con él/ella para hablar acerca del plan de preparación familiar y planes de emergencia por si acaso de que fuera separado del niño(a) que usted cuida. El abogado(a) quizás le pueda ayudar a planear o llenar formularios que pueden ayudar asegurar que alguien cuide al niño(a) en su ausencia. Asegúrese que su abogado tenga la lista de adultos confiables y su información de contacto.
3. **Obtenga referencias para organizaciones que ayudan con el plan de preparación familiar:** Si usted no tiene un abogado o si su abogado no le puede ayudar con el plan de emergencia familiar, pídale a KIND o al abogado(a) voluntario de su niño(a) que le haga una referencia a una organización que ayude a los adultos con el plan de preparación de emergencia familiar por si acaso de que fuera separado del niño(a) que usted cuida.
4. **Conozca Sus Derechos:** Contacte a organizaciones comunitarias sin fines de lucro locales y agencias de servicios legales para encontrar sesiones de “Conoce Sus Derechos” o sesiones de información sobre sus derechos si se llega a encontrar con agentes de inmigración (ICE), preparación familiar, y planes de seguridad. Usted puede revisar los documentos de “Conoce Sus Derechos” que están disponibles y llevar versiones en forma de tarjeta en su persona por si se llega a encontrar con ICE.



HOJA INFORMATIVA (complete una para cada niño), Página 1

Guarde la información en un lugar seguro y asegúrese de que sus cuidadores designados y todos los miembros de la familia (incluyendo a los niños) puedan encontrar esta información

INFORMACIÓN DEL NIÑO	
Nombre del Niño(a)	
Fecha de Nacimiento	
Teléfono y correo electrónico del niño(a)	
Dirección del niño(a)	
Número de Registro de Extranjero del niño(a)	
CONTACTOS DE FAMILIA/CUIDADOR	
Nombre del Padre/Cuidador #1	
Relación al Niño(a) del Padre/Cuidador #1	
Número de Registro de Extranjero del Padre/Cuidador #1	
Número Celular y Correo Electrónico del Padre/Cuidador #1	
Dirección del hogar del Padre/Cuidador #1	
Nombre del empleador del Padre/Cuidador #1	
Dirección y Teléfono del trabajo del Padre/Cuidador #1	
Nombre del Padre/Cuidador #2	
Relación al Niño(a) del Padre/Cuidador #2	
Número de Registro de Extranjero del Padre/Cuidador #2	
Dirección del hogar del Padre/Cuidador #2	
Número Celular y Correo Electrónico del Padre/Cuidador #2	
Nombre del empleador del Padre/Cuidador #2	
Dirección y Teléfono del Trabajo del Padre/Cuidador #2	
Nombres de Hermanos (Edades) & Información de Contacto	
CONTACTOS DE EMERGENCIA	
Nombre del Contacto de Emergencia #1	
Relación al Niño(a) del Contacto de Emergencia #1	
Dirección del Contacto de Emergencia #1	
Número Celular y Correo Electrónico del Contacto de Emergencia #1	
Nombre del Empleador del Contacto de Emergencia #1	
Dirección y Teléfono del Trabajo del Contacto de Emergencia #1	
Nombre del Contacto de Emergencia #2	
Relación al Niño(a) del Contacto de Emergencia #2	
Dirección del Contacto de Emergencia #2	
Número Celular y Correo Electrónico del Contacto de Emergencia #2	
Nombre del Empleador del Contacto de Emergencia #2	
Dirección y Teléfono del Trabajo del Contacto de Emergencia #2	
Otros Nombres y Número Telefónico de Contacto de Emergencia	



HOJA INFORMATIVA para _____, Página 2

INFORMACIÓN DE ESCUELA/CENTRO DE CUIDADO	
Nombre de Escuela/Centro de Cuidado	
Dirección de Escuela/Centro de Cuidado	
Número Telefónico de Escuela/Centro de Cuidado	
Nombre del maestro(a)/Contacto del Centro de Cuidado	
Teléfono y Correo Electrónico del Maestro(a)/ Contacto del Centro de Cuidado	
Información del Programa Extraescolar	
INFORMACIÓN MÉDICA	
Alergias	
Condiciones Médicas	
Medicamentos	
Nombre del Doctor	
Número Telefónico del Doctor	
Dirección del Doctor	
Compañía de Seguro Médico y Número de Póliza del Doctor	
Nombre del Dentista	
Número Telefónico del Dentista	
Dirección del Dentista	
Compañía de Seguro Médico y Número de Póliza del Dentista	
Información de Contacto de Servicios de Salud Mental	
Información de Contacto del Administrador de Casos y Trabajador Social	
INFORMACIÓN DE ABOGADO(A)	
Nombre del Abogado(a) del Niño(a)	
Información del Contacto del Abogado(a) del Niño(a)	
Nombre del Abogado(a) del Padre/Cuidador #1	
Información de Contacto del Abogado(a) del Padre/Cuidador #1	
Nombre del Abogado(a) del Padre/Cuidador #2	
Información de Contacto del Abogado(a) del Padre/Cuidador #2	
MODEL DEL CARRO/VEHÍCULO	
Nombre del Dueño del Carro	
Marca y Modelo del Carro	
Número de Placa	
Compañía de Seguro de Auto y Número de Póliza de Seguro	



Lista de Documentos

Guarde la información en un lugar seguro y asegúrese de que sus cuidadores designados y todos los miembros de la familia (incluyendo a los niños) puedan encontrar esta información

INFORMACIÓN GENERAL DEL NIÑO(A)

- Actas de Nacimiento de los Niños
- Pasaportes de los Niños
- Copia de cualquier tarjeta de identificación (Licencia de Conducir, Tarjeta de Seguro Social, Número de Identificación del Contribuyente [de impuestos] Individual)
- Certificado de Matrimonio (si corresponde)

DOCUMENTOS DEL CUIDADOR DESIGNADO

- Documentos del Cuidador Designado (Declaración Jurada de Familiar quien no es Padre o Carta de Poder Legal) (si corresponde)
- Consentimiento Médico

DOCUMENTOS MÉDICOS DEL NIÑO(A)

- Consentimiento Médico
- Registros de vacunas del niño(a)
- Documentos médicos importantes si su hijo(a) tiene un problema de salud/discapacidad
- Lista de medicamentos y alergias del niño(a)
- Copia de las tarjetas de seguro médico del niño(a)
- Copias de los registros médicos y de salud mental pertinentes del niño(a)

DOCUMENTOS LEGALES DEL NIÑO(A)

- Documentos de inmigración del niño(a) (documentos de la corte de inmigración, copias de peticiones/solicitudes de inmigración, notificaciones de aprobación, permisos de trabajo viejos)
- Documentos de inmigración de los padres/cuidadores (documentos de la corte de inmigración, copias de peticiones/solicitudes de inmigración, notificaciones de aprobación, permisos de trabajo viejos)
- Documentos de Custodia del Niño(a) (si corresponde)
- Permiso notariado para que el tutor viaje fuera de los Estados Unidos con su hijo(a) (si corresponde)
- Órdenes de Protección (si corresponde)
- Actas de Nacimiento de los Padres/Cuidadores
- Documentos de historia criminal

OTROS DOCUMENTOS

- Inscripción escolar, boletas de calificaciones, diploma/GED, documentos de becas
- Documentos de Beneficios

To: Immigration or Other Officer

Right now I am choosing to exercise my legal rights.

- I will remain **silent**, and I refuse to answer your questions.
- If I am detained, I have the right to contact an attorney **immediately**.
- I refuse to sign anything without advice from an attorney. — Thank you.

Al funcionario de inmigración u otro tipo de funcionario:

En este momento elijo ejercer mis derechos legales.

- Permaneceré en **silencio**, y me niego a responder a sus preguntas.
- Si me detienen, tendré el derecho de comunicarme con un abogado **inmediatamente**.
- Me niego a firmar nada sin haber consultado con un abogado. — Gracias